

# TREVILAB

Centro Multilingue Bolzano  
Multisprachzentrum Bozen

## Linguaggio specialistico per medici e personale infermieristico Fachsprache für Ärzte und Pflegepersonal

### Francese / Französisch



#### **Französisch für Mediziner** **Gebrauchsanweisung für Auslandsaufenthalt und Klinikalltag**

Felix Balzer, Alina Duttlinger, Lea Haisch  
Elsevier 2018  
ISBN 978-3-437-41279-0



#### **Le français des infirmiers**

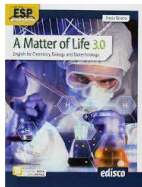
Solange Talavera-Goy, Nathalie Gardette-Tria, Chrystel Perez  
Presses universitaires de Grenoble, 2016  
ISBN 9782706122828

## Inglese / Englisch



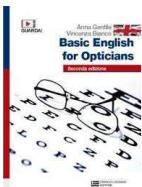
### **Medical English**

Carlo Pesce  
Zanichelli 2020  
ISBN 978-88-08-42049-7



### **A matter of life 3.0**

English for chemistry, microbiology and biotechnology  
Paola Briano  
Edisco 2020  
ISBN 978-88-441-2078-8



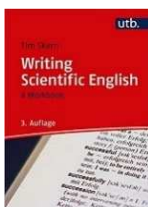
### **Basis English for opticians**

Anna Gentile, Vincenza Bianco  
Lucisano 2019  
ISBN 978-88-08-82051-8



### **Care for you: English for health and social care**

Ruth Fiand  
Bildungsverlag Eins, 2019  
ISBN 978-3-427-07556-1



### **Writing scientific English**

Timothy Skern  
UTB 2019  
ISBN 978-3825250669



### **Sprachkurs Medical English**

Peter Gross  
Thieme 2019  
ISBN 978-3132434431



### **English in the dental surgery**

### **Englisch für zahnmedizinische Fachangestellte in Ausbildung und Beruf**

Lidia Häupl  
Bildungsverlag Eins, 2018  
ISBN 978-3-427-60061-9



### **Health matters: Englisch für medizinische Fachangestellte**

Ian Wood, Manfred Thönicke

Cornelsen 2018

ISBN 978-3-06-451420-1 (Schülerbuch)

ISBN 978-3-06-451421-8 (Handreichungen für den Unterricht)

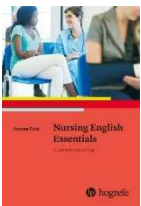


### **Grundwortschatz Englisch für Pflege- und Gesundheitsberufe**

Facultas 2017

Adèle Jibidar

ISBN 978-3-7089-1488-6

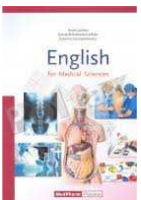


### **Nursing English Essentials**

Yvonne Ford

Hogrefe 2017

ISBN 978-3-456-85763-3



### **English for medical sciences**

Anna Lipińska

Nedpharm Polska 2017

ISBN 978-83-7846-030-5

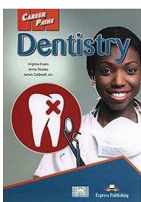


### **Englisch im klinischen Alltag**

Sabine Müllauer, Sabine Hohenester

Lehmanns 2016

ISBN 9783865418067

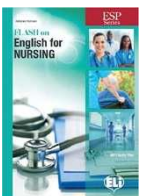


### **Dentistry**

Virginia Evans, Jenny Dooley, James Caldwell

Newbury Express Publishing 2016

ISBN 978-1-4715-4669-3



### **Flash on English for nursing**

Adrienne Harrison

Recanati ELI 2016

ISBN 978-88-536-2177-1



### **English for nursing 1: vocational English course book.**

Ros Wright, Bethany Cagnol, Maria Spada

Harlow Pearson Education 2012

ISBN 978-1-4082-6993-0



### **Glossario sociosanitario English-Italiano**

Toni Colleselli, Aldo Mazza

Merano Alpha beta 2011

ISBN 978-88-7223-182-1



### **English for international social work**

Geraldine Ludbrook

Venezia Cafoscarina 2011

ISBN 978-88-7543-302-4

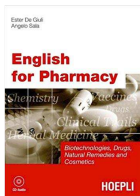


### **Nursing 1: Student's book**

Tony Grice, Antoniette Meehan

Oxford: Oxford University Press, 2011

ISBN: 978-0-19-456977-4

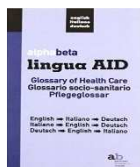


### **English for pharmacy biotechnologies, drugs, natural remedies and cosmetics**

Ester De Giuli, Angelo Sala

Milano Hoepli 2010

ISBN 978-88-203-4475-7



### **Lingua AID Glossario socio-sanitario in English-Italiano-Deutsch**

Toni Colleselli, Aldo Mazza

Merano Alpha beta 2010

ISBN 978-88-7223-146-3

## Italiano / Italienisch



### **Lavorare in ospedale B1/B2**

Federico Dabono  
Eli 2022  
ISBN 978-88-536-2890-9



### **L'italiano professionale nelle strutture sanitarie e assistenziali**

Patrizia Amort  
Trento Edizioni del Faro 2016  
ISBN 978-88-6537-502-0



### **Buon Lavoro! Livello A2: Cura della persona**

Pirangela Diadori, Stefania Semplici, Benedetta Cinotti  
Torino Loescher 2014  
ISBN 978-88-201-3654-3



### **Italiano medico servizi sanitari, terminologia medica, casi clinici**

Daniela Forapani  
Roma Edilingua 2012  
ISBN 978-960-693-092-8



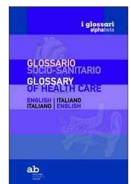
### **Glossario sociosanitario Italiano-Español**

Toni Colleselli, Aldo Mazza  
Merano Alpha beta 2011  
ISBN 978-88-7223-183-8



### **Glossario sociosanitario Italiano-Roman**

Toni Colleselli, Aldo Mazza  
Merano Alpha beta 2011  
ISBN 978-88-7223-184-5



### **Glossario sociosanitario Italiano-English**

Toni Colleselli, Aldo Mazza  
Merano Alpha beta 2011  
ISBN 978-88-7223-182-1



### **Glossario sociosanitario Italiano-Polski**

Toni Colleselli, Aldo Mazza  
Merano Alpha beta 2011  
ISBN 978-88-7223-185-2



### **Glossario sociosanitario Italiano-Deutsch**

Toni Colleselli, Aldo Mazza  
Merano Alpha beta 2011  
ISBN 978-88-7223-181-4



### **L'italiano della biologia e della medicina**

Anna Ignone, Nicoletta Santeusano  
Perugia Guerra 2011  
ISBN 978-88-557-0378-9



### **Corso d'italiano per infermieri A1/2: Guida per l'insegnante**

Sandra Montali, Claudia Provenzano  
Merano Alpha beta 2011  
ISBN 978-88-7223-188-3



### **Corso d'italiano per infermieri A1/2: Libro studente**

Sandra Montali, Claudia Provenzano  
Merano Alpha beta 2011  
ISBN 978-88-7223-187-6



### **Lingua AID Glossario socio-sanitario Italiano- Español-Deutsch**

Toni Colleselli, Aldo Mazza  
Merano Alpha beta 2010  
ISBN 978-88-7223-149-4



### **Lingua AID Glossario socio-sanitario Italiano-Roman-Deutsch**

Toni Colleselli, Aldo Mazza  
Merano Alpha beta 2010  
ISBN 978-88-7223-147-0



### **Lingua AID Glossario socio-sanitario Italiano-Polski-Deutsch**

Toni Colleselli, Aldo Mazza  
Merano Alpha beta 2010  
ISBN 978-88-7223-148-7



### **Lingua AID Glossario socio-sanitario Italiano-Deutsch**

Toni Colleselli, Aldo Mazza

Merano Alpha beta 2010

ISBN 978-88-7223-145-6



### **Lingua AID Glossario socio-sanitario in Italiano-Deutsch- English**

Toni Colleselli, Aldo Mazza

Merano Alpha beta 2010

ISBN 978-88-7223-146-3



### **L'assistente familiare, la badante**

Nicoletta Minnei

Felix 2009

ISBN 978-88-88307-15-2



### **Assistenza in famiglia: corso per badanti**

**Prendersi cura di anziani e ammalati con efficacia e competenza**

**Italiano-Inglese-Polacco-Romeno-Spagnolo-Ucraino**

Novara DeAgostini 2008

ISBN 978-88-418-5917-9

## Spagnolo / Spanisch



### **Profesionales de la salud B1-B2**

Emily Morris García, Ana María Ruiz Martínez, Manuel García Arriola  
En Clave ELE 2019  
ISBN 9788416108947



### **Glosario de enfermería sociosanitario Español-Italiano**

Toni Colleselli, Aldo Mazza  
Merano Alpha beta 2011  
ISBN 978-88-7223-183-8



### **Lingua AID Glossario socio-sanitario Español -Italiano-Deutsch**

Toni Colleselli, Aldo Mazza  
Merano Alpha beta 2010  
ISBN 978-88-7223-149-4



## Tedesco / Deutsch



### **Fit für die Fachsprachprüfung in nur 1 Woche Deutsch B2-C1 Medizin FSP FSP-Prüfungstraining mit Tipps und Musterlösung**

Rosa von Trautheim und Lara Pilzner  
BoD 2021  
ISBN 978-3-7543-3052-4



### **Duden Wörterbuch medizinischer Fachbegriffe**

Dudenverlag 2021  
ISBN 978-3-411-04837-3



### **Berufsdeutsch für die Pflege Handlungssituationen mit Basiswissen**

herausgegeben von Carlo Dirschedl, erarbeitet von Karin Deschka  
Cornelsen 2020  
ISBN 978-3-06-451113-2



### **Deutsch-Serbisch für Pflege und Medizin**

Paola Gerr, Margita Snel-Zivanovic  
Kohlhammer Verlag 2020  
ISBN 9783170363946



### **Bildwörterbuch Deutsch für Pflegekräfte**

Mit den Sprachen Bulgarisch, Polnisch und Rumänisch als Download  
Pons Verlag 2020  
ISBN 9783125162280



### **Betreuen & pflegen: Grundlage für die Praxis**

Heike Jacobi-Wanke  
Cornelsen 2019  
ISBN 9783064517394



### **Deutsch B1/B2 in der Pflege: für Fachkräfte im Anerkennungsverfahren**

Melanie Böck  
Elsevier 2019  
ISBN 978-3-437-25002-6



## **Deutsch für die Pflege B2: das Training für den Beruf**

Alicia Benke  
Klett Sprachen 2019  
ISBN 9783126752077



## **Grundwortschatz für Pflegeberufe**

Richard Strack  
Kohlhammer Verlag  
ISBN 9783170368200 (2019)  
ISBN 9783170291331 (2015)



## **Einstieg Beruf, Berufsfeld Altenpflege: Erste Schritte in die deutsche Sprache**

Ruth Albert  
Klett Sprache 2019  
ISBN 978-3126761697 (Übungsheft)



## **Medizinische Fachwörter von A-Z Kleines Lexikon für Pflege- und Gesundheitsfachberufe**

Anna-Maria Seitz  
Urban & Fischer 2018  
ISBN 9783437252945



## **Fachwortschatztrainer Pflege Deutsch als Fremd- und Zweitsprache**

Arwen Schnack, Valeska Hagner  
München 2018  
ISBN 978-3193211903



## **Deutsch für Ärztinnen und Ärzte. Trainingsbuch für die Fachsprachprüfung und den klinischen Alltag**

Ulrike Schrimpf, Markus Bahnemann  
Berlin Springer  
ISBN 978-3-662-53606-3 (2017)  
ISBN 978-3-662-58801-7 (2019)



## **Deutsch für Pflegekräfte Kommunikationstraining für den Pflegealltag**

Ulrike Schrimpf, Sabine Becherer, Andrea Ott  
Berlin Springer 2017  
ISBN: 978-3-662-52966-9



### **Polnisch-Deutsch für die Pflege zu Hause**

Nina Konopinski-Klein  
Springer Verlag 2017  
ISBN 9783662535622



### **Russisch- Deutsch für die Pflege zu Hause**

Nina Konopinski-Klein  
Springer 2017  
ISBN 978-3-662-54152-4



### **Slowakisch-Deutsch für die Pflege zu Hause**

Nina Konopinski-Klein  
Springer Verlag 2016  
ISBN 9783662490242



### **Duden, Wörterbuch medizinischer Fachbegriffe**

Dudenverlag 2016  
ISBN 978-3-411-04619-5



### **Deutsch B1/B2 in der Pflege für Fachkräfte im Anerkennungsverfahren**

Melanie Böck, Hans-Heinrich  
Rohrer München Elsevier  
ISBN 978-3-437-25001-9 (2016)  
ISBN 9783437250026 (2019)



### **Fachwörter nachschlagen, verstehen, behalten**

Uta Groger  
Cornelsen, 2016  
ISBN 978-3-064-50999-3



### **Menschen im Beruf Pflege B1 Deutsch als Fremdsprache**

Valenska Hagner  
München Hueber 2016  
ISBN 978-3-19-501190-7



### **Erfolgreich in Pflegeberufen B1/B2**

Kajetan Tadrowski, Barbara Welzel  
Berlin Cornelsen 2016  
ISBN 978-3-06-021305-4 (Kurs- und Übungsbuch)



### **Menschen im Beruf Medizin B2-C1 Deutsch als Fremdsprache**

Dorothee Thommes, Alfred Schmidt

München Hueber 2016

ISBN 978-3-19-701190-5



### **Deutsch in der Pflege Russisch, English, Französisch, Italienisch**

Angelika Gajkowski, Ioannis Metaxa

München Hueber 2016

ISBN 978-3-19-207476-9



### **Deutsch in der Pflege Griechisch, Spanisch, Polnisch, Rumänisch**

Angelika Gajkowski, Ioannis

Metaxa München Hueber 2015

ISBN 978-3-19-007476-1



### **Deutsch im Krankenhaus neu Intensivtrainer**

Regine Grosser

München Klett-Langenscheidt 2015

ISBN 978-3-12-605164-4



### **Deutsch als Fremdsprache für Altenpflegekräfte Arbeitsbuch für MigrantInnen**

Petra Sander, Doris Lux

Köln Bildungsverlag EINS 2015

ISBN 978-3-427-30795-2



### **Deutsch/Kommunikation, Sozialpädagogische Erstausbildung ein Arbeitsbuch für Kinderpflege und Sozialassistenten**

Karla Seedorf

Köln Bildungsverlag EINS 2015

ISBN 978-3-427-40254-1



### **Grundwortschatz für Pflegeberufe**

Richard Strack

Stuttgart Kohlhammer 2015

ISBN 978-3-17-029133-1



## **Deutsch im Krankenhaus Neu Lehr- und Arbeitsbuch**

Ulrike Firnhaber-Sensen, Margarete Rodi  
München Klett-Langenscheidt 2013  
ISBN 978-3-12-606179-7; Lehr- und Arbeitsbuch  
ISBN 978-3-12-606181-0; Cd Audio



## **Deutsch für Pflegeberufe: Arbeitsbuch für MigrantInnen**

Ingrid Peikart  
München Urban & Fischer 2013  
ISBN 978-3-437-27421-3



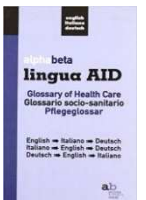
## **Pflegeglossar Deutsch-Italienisch**

Toni Colleselli, Aldo Mazza  
Merano Alpha beta 2011  
ISBN 978-88-7223-181-4



## **Erfolgreich in der Pflege**

Berlin Cornelsen 2011  
ISBN 978-3-06-020379-6



## **Lingua AID Glossario socio-sanitario in Deutsch-Italiano-Polski**

Toni Colleselli, Aldo Mazza  
Merano Alpha beta 2010  
ISBN 978-88-7223-148-7



## **Lingua AID Glossario socio-sanitario in Deutsch-Italiano-English**

Toni Colleselli, Aldo Mazza  
Merano Alpha beta 2010  
ISBN 978-88-7223-146-3

## **Lingua AID Glossario socio-sanitario Deutsch-Italiano**

Toni Colleselli, Aldo Mazza  
Merano Alpha beta 2010  
ISBN 978-88-7223-145-6



## **Lingua AID Glossario sociosanitario Roman-Italiano-Deutsch**

Toni Colleselli, Aldo Mazza  
Merano Alpha beta 2010  
ISBN 978-88-7223-147-0

## **Lingua AID Glossario sociosanitario Polski-Italiano-Deutsch**

Toni Colleselli, Aldo Mazza  
Merano Alpha beta 2010  
ISBN 978-88-7223-148-7